

Qlima

R 4224S TC - R 7227S TC



guarantee

4
YEARS

F	MANUEL D'UTILISATION	4
D	GEBRAUCHSANWEISUNG	16
DK	BRUGSANVISNING	28
E	INSTRUCCIONES DE USO	40
FIN	KÄYTTÖOHJE	52
GB	OPERATING MANUAL	64
I	ISTRUZIONI D'USO	76
N	BRUKSANVISNING	88
NL	GEBRUIKSAANWIJZING	100
P	MANUAL DE INSTRUÇÕES	112
PL	INSTRUKCJI OBSŁUGI	124
S	BRUKSANVISNING	136
SLO	NAVODILA ZA UPORABO	148